



## 第九届联合国地名标准化会议

2007年8月21日至30日，纽约

临时议程\* 项目6(c)

会议：本国名称会议和专题讨论会

### 在巴西和葡萄牙举行的会议商定有必要在联合国地名专家组内成立葡萄牙语分部

#### 巴西提交\*\*

#### 摘要\*\*\*

巴西地理和统计研究所于2006年8月在里约热内卢召开了第四次全国地理和制图会议，关心关于巴西今后10年统计和地理学研究前景的辩论的数千人到会。有60多人参加了讨论新设的巴西地名数据库的圆桌会议，他们参加了拟议的关于全国地名标准化所涉地理制图学和语言问题的辩论。发言者包括联合国地名专家组南部非洲分部的一位领导人、专家Luis Abrahamo；他宣布，莫桑比克政府愿核准在专家组内设立葡萄牙语分部的提议，以此来加强葡语国家地名的本国标准化和国际标准化工作。成立该分部可以带来很多好处，如：推动翻译出版目前只有英文本的联合国材料，如技术参考材料《地名标准化手册》，<sup>1</sup>以及只有联合国六种正式语文文本的联合国材料，如：《地名标准化术语汇编》。<sup>2</sup>

\* E/CONF.98/1。

\*\* 巴西地理和统计研究所的Ana Maria Goulart Bustamante和Moema José de Carvalho Augusto编写。

\*\*\* 全文作为E/CONF.98/99/Add.1号文件仅以英文印发。

<sup>1</sup> 联合国出版物，出售品编号：E.07.XVII.5。

<sup>2</sup> 联合国出版物，出售品编号：M.01.XVII.7。

